

{ سُورَةُ النَّحْلِ }

The Bees

Surah 16: An-Nahl

- 4384 semen-drop نطفة
containing sperms
- 4385 one who disputes خصيم
- 4386 warmth, warm clothing دفء
- 4387 pl. you drive them back
to home in evening
(*vn.*: إِرَاحَةٌ)

- 4387a pl. you lead them in
morning for pasture تَسْرَحُونَ
- 4388 horses خيل
- 4389 mules (*sr.*: بَعْلٌ) بغال
- 4390 donkeys, asses حمير
(*sr.*: حِمَارٌ)

- 4391 right way, قَصْدُ السَّبِيلِ
straight way
- 4392 that which turns aside /
deviating جَائِرٌ

Ruku'	1	v: 9	7	ركوع
-------	---	------	---	------

- 4393 you pasture cattle تُسَيِّمُونَ
- 4394 colors (*sr.*: لَوْنٌ) ألوان
- 4395 fresh طرياً
- 4396 pl. you bring forth /
extract تَسْتَخْرِجُوا
- 4397 ornament حلية

- 4398 ap. ploughing, cleaving مَوَآخِرَ
- 4399 that أَنْ
- 4400 shakes تَمِيدٌ
- 4401 landmarks, signposts عِلَامَات
- 4402 when أَيَّانَ

Ruku'	2	v: 12	8	ركوع
-------	---	-------	---	------

- 4403 refuse to know,
given to denial مُنْكَرَةٌ
- 4404 no doubt, assuredly لَا جَرَمَ
- 4405 fables, stories أَسَاطِيرُ
- 4406 burdens (*sr.*: وِزْرٌ) أَوْزَارُ

Ruku'	3	v: 4	9	ركوع
-------	---	------	---	------

- 4407 building بُنْيَانٌ
- 4408 foundations (*sr.*: قَاعِدَةٌ) قَوَاعِدُ
- 4409 fell down خَرَّ
- 4410 roof سَقْفٌ
- 4411 im. you disputed / opposed تُشَاقِقُونَ
- 4412 ap. pl. those who do
wrong (sinful) ظَالِمِي
- 4413 persons pure / free from filth طَيِّبِينَ
- 4414 encompassed, encircled حَاقٌ

Ruku'	4	v: 9	10	ركوع
-------	---	------	----	------

- 4415 solemn oaths جَهْدَ أَيْمَانٍ

Ruku'	5	v: 6	11	رَكْعَة
-------	---	------	----	---------

- 4416 those who possess / **أَهْلَ الذِّكْرِ**
know the message / admonition
- 4417 scriptures, writings **زُبُرٌ**
(revealed before Qur'aan)

14th Part	1/2	نصف جزء: رُبَمَا		
-----------	-----	------------------	--	--

- 4418 cause (earth) to swallow **يَخْسِفُ**
- 4419 journeys, midst of goings **تَقَلُّبًا**
- 4420 gradually, moments of alert **تَخَوُّفٍ**
- 4421 they incline / turn around **يَتَفَيَّرُونَ**
- 4422 pl. low, humblest manner **دَاخِرُونَ**

Ruku'	6	v: 10	12	رَكْعَة
-------	---	-------	----	---------

- 4423 constantly, perpetually **وَأَصْبَابًا**
- 4424 pl. you cry for help **تَجْتَرُونَ**
- 4425 darkens **مُسَوِّدًا**
- 4426 full of wrath, wrath,
in wardly inward grief **كَظِيمٍ**
- 4427 hides himself **يَتَوَارَى**
- 4428 keeps, retains **يُمْسِكُ**
- 4429 disgrace, contempt **هُونٌ**
- 4430 buries, hides **يُدْسُ**
- 4431 dust, soil **تُرَابٌ**

Ruku'	7	v: 10	13	رَكْعَة
-------	---	-------	----	---------

- 4432 expound, utter lie **تَصِفُ**
- 4433 tongues **أَلْسِنَةً**
(sr.: **لِسَانٌ**)
- 4434 those who will be **مُفْرَطُونَ**
hastened on (into it),
those neglected

Ruku'	8	v: 5	14	رَكْعَة
-------	---	------	----	---------

- 4435 refuse, excretion, dung **فَرَثٌ**
- 4436 milk **لَبَنًا**
- 4437 palatable,
pleasant to swallow **سَائِغًا**
- 4438 strong drinks **سَكْرٌ**
- 4439 bees (sr. **نَحْلَةٌ**) **نَحْلٌ**
- 4440 submissively, humbly,
smoothly **ذُلًّا**
- 4441 most abject, feeble (age) **أَرْدَلٌ**
- 4442 so that nothing **لِكَيْ لَا**

Ruku'	9	v: 5	15	رَكْعَة
-------	---	------	----	---------

- 4443 pv. are favored, blessed **فَضُلًا**
- 4444 ap. those who throw back /
hand over **رَادِّي**
- 4445 sons **بَنِينَ**
- 4446 grand sons **حَفَدَةً**
(sr.: **حَفِيدٌ**)
- 4447 ni. pl. do not **لَا تَضْرِبُوا** (ضرب)

coin / invent / strike

4448 a man (slave) who عَبْدًا مَمْلُوكًا
is a property of others

4449 dumb أَبِكُمْ

(pl.: بُكْمٌ)

4450 burden كَلٌّ

4451 whithersoever, wherever أَيْنَمَا

4452 sends him يُوجِّهُهُ

Ruku'	10	v: 6	16	ركوع
-------	----	------	----	------

4453 twinkling of an eye لَمَحِ الْبَصْرِ

4454 between earth and sky جَوْ

4455 abode, rest, quiet سَكْنَا

4456 skins جُلُودٌ

(sr.: جِلْدٌ)

4457 you find light in weight تَسْتَخِفُّونَ

4458 migrate, travel ظَعْنَ

4459 wool (sr.: صُوفٌ) أَصْوَافٌ

4460 soft fibers أَوْبَارٌ

(sr.: وَبْرٌ)

4461 hair (sr.: شَعْرٌ) أَشْعَارٌ

4462 house hold stuff, assets, أثاثًا

rich stuff

4463 places of refuge / shelter أَكْنَانًا

Ruku'	11	v: 7	17	ركوع
-------	----	------	----	------

4464 *pv.* they will be allowed يُسْتَعْتَبُونَ
to make amends / plea

14th Part	3/4	ثلاثة ارباع جزء: رُبْعًا
-----------	-----	--------------------------

4465 explaining all تَبْيَانًا

Ruku'	12	v: 6	18	ركوع
-------	----	------	----	------

4466 ratification, confirmation تَوْكِيدٌ

4467 one who is كَفِيلًا
appointed for surety

4468 to spin thread غَزَلٌ

4469 untwisted strands أَنْكَاثًا

4470 more numerous أَرْبَى

4471 will slip تَزَلُّ

4472 passes away, يَنْفَدُ (ن ف د)
waste away

4473 (that which) remains / باقٍ
endures

Ruku'	13	v: 11	19	ركوع
-------	----	-------	----	------

4474 foreign, i.e. other أَعْجَمِيٌّ
than Arabic

4475 *pv.* is forced / أَكْرَهُ

under compulsion

4476 they chose / loved اسْتَحَبُّوا

4477 *pv.* they are put to trial, فُتِنُوا

<i>Ruku'</i>	14	v: 10	20	رَكْع
--------------	----	-------	----	-------

4478 garment of hunger لِبَاسُ الْجُوعِ

<i>Ruku'</i>	15	v: 9	21	رَكْع
--------------	----	------	----	-------

4479 was not لَمْ يَكُ

4480 you punished عَاقَبْتُمْ

4481 *pv.* you were afflicted عُوْقِبْتُمْ

<i>Ruku'</i>	16	v: 9	22	رَكْع
--------------	----	------	----	-------